



VETERINARY INSPECTION / INSPEKTIMI VETERINAR / INSPEKCJA WETERYNARYJNA
REPUBLIC OF POLAND / REPUBLIKA E POLONISE / RZECZPOSPOLITA POLSKA

Health certificate for fishery products intended for human consumption exported to the Republic of Albania /
Certifikate shendetesore per produktet e peshkimit te destinuar per konsum njerezor te eksportuar ne Republiken e Shqiperise /
Świadectwo zdrowia dla produktów rybołówstwa przeznaczonych do spożycia przez ludzi eksportowanych do Republiki Albanii

POLAND / POLONIA / POLSKA

Official certificate to Albania / Certifikate zyrtare per Shqiperi / Świadectwo urzędowe do Albanii

Part I: Details of dispatched consignment / Pjesa I: Informacione mbi ngarkesen e derguar / Część I: Dane dotyczące przesyłki	1.1 Consignor/Exporter / Derguesi/Eksportuesi / Nadawca/Eksporter Name / Emri / Nazwa		1.2 Certificate reference No / Numri i referencës se certifikates / Numer referencyjny świadectwa		1.2.a		
	Address / Adresa / Adres		1.3 Central Competent Authority / Autoriteti kompetent qendror / Właściwy organ centralny				
	Tel. / Nr tel.		1.4 Local Competent Authority / Autoriteti kompetent lokal / Właściwy organ lokalny				
	1.5 Consignee/Importer / Marresi i ngarkeses/importuesi / Odbiorca/Importer Name / Emri / Nazwa		1.6 Operator responsible for the consignment / Operatori pergjegjes per ngarkesen / Podmiot odpowiedzialny za przesyłkę Name / Emri / Nazwa				
	Address / Adresa / Adres		Address / Adresa / Adres				
	Postal code / Kodi postar / Kod pocztowy		Postal code / Kodi postar / Kod pocztowy				
	Tel No / Nr tel.						
	1.7 Country of origin / Vendi i origjines / Państwo pochodzenia	ISO code / Kodi ISO / Kod ISO	1.8 Region of origin / Rajoni origjines / Region pochodzenia	Code / Kodi / Kod	1.9 Country of destination / Vendi i destinacionit / Państwo przeznaczenia	ISO code / Kodi ISO / Kod ISO	1.10
	1.11 Place of dispatch / Vendi i dergimit / Miejsce wysyłki Name / Emri / Nazwa		Approval No (if applicable) / Numri i identifikimit (nese ka) / Numer zatwierdzenia (jeśli dotyczy)		1.12 Place of destination / Vendi i destinacionit / Miejsce przeznaczenia Name / Emri / Nazwa		
	Address / Adresa / Adres		Address / Adresa / Adres				
1.13 Place of loading / Vendi ngarkimit / Miejsce załadunku		1.14 Date and time of departure / Data dhe ora e nisjes / Data i godzina wysyłki					
1.15 Means of transport / Mjeti i transportit / Środki transportu		1.16 Entry BCP in Albania / Pika e kontrolli kufitar te hyrjes ne Shqiperi / Punkt kontroli granicznej wjazdu do Albanii					
Aeroplane / Avion/ <input type="checkbox"/> Vessel / Anije/ <input type="checkbox"/> Other / Tjeter/ <input type="checkbox"/> Samolot <input type="checkbox"/> Statek <input type="checkbox"/> Inne <input type="checkbox"/>		1.17 Accompanying documents / Dokumente shoqerues / Dokumenty towarzyszące					
Road vehicle / Mjet rrugor/ <input type="checkbox"/> Railway / Vagon/ <input type="checkbox"/> Samochód <input type="checkbox"/> Kolej <input type="checkbox"/>		Type / Tipi / Rodzaj					
1.18 Transport conditions / Kushtet e transportit / Warunki transportu		No. / Numer					
Ambient / <input type="checkbox"/> Chilled / <input type="checkbox"/> Frozen / <input type="checkbox"/> Ambienti / <input type="checkbox"/> I fresket / <input type="checkbox"/> I ngrire / <input type="checkbox"/> Temperatura otoczenia <input type="checkbox"/> Schłodzony <input type="checkbox"/> Zamrożony <input type="checkbox"/>							
1.19 Container No/Seal No / Numri i vules dhe numri i kontenerit / Numer kontenera / Numer plomby							
1.20 Goods certified as / Mallra te certifikuar per / Cel certyfikacji							
Canning industry / Industrine e konservimit / Przemysł konserwowy <input type="checkbox"/>							
Human consumption / Konsum njerezor / Spożycie przez ludzi <input type="checkbox"/>							
1.21		1.22					
1.23 Total number of packages / Numri total i kolive / Łączna liczba opakowań		1.24 Quantity / Sasia / Ilość Total No. / Nr. Total / Łączna liczba		Total net weight (kg) / Pesha neto totale (kg) / Całkowita masa netto (kg)			
				Total gross weight (kg) / Pesha bruto totale (kg) / Całkowita masa brutto (kg)			
1.25 Description of goods / Pershkimi i mallrave / Opis towarów							
No / Numri / Numer		Code and CN title / Kodi e titulli NC / Kod i tytuł CN					
Species (Scientific name) / Lloji (emri shkencor) / Gatunek (nazwa systematyczna)		Nature of commodity / Natyra e mallrave / Rodzaj towaru		Treatment type / Lloji i trajtimit / Rodzaj obróbki			
Final Consumer / Konsumatori perfundimtar / Konsument końcowy <input type="checkbox"/>		Vessel/Manufacturing plant / Anije/Impianti i fabrikimit / Statek/Zakład produkcyjny		Cold store / Depozita frigoriferike / Chłodnia składowa			
No of packages / Numri i kolive / Liczba opakowań		Net weight / Pesha neto / Masa netto		Batch no / Loti nr. / Nr partii			
				Type of packaging / Tipi i ambalazhimit / Rodzaj opakowań			

II. Health information / Deklarate shendetesore / Informacja dotycząca zdrowia	II.a. Certificate reference number / Numri referencës se certificates / Numer referencyjny świadectwa	II.b.
--	---	-------

(³) Parts II.2.1 and II.2.2 of this certificate only apply to species susceptible to one or more of the diseases referred to in the title. / Pjesët II.2.1. dhe II.2.2 të kësaj certifikate aplikohen sebashku për speciet e ndjeshme ndaj një apo më shumë sëmundjeve të treguara në titullin e pjesës në fjalë. / Części II.2.1 i II.2.2 ninjëszo go świadectwa mają zastosowanie wyłącznie do gatunków podatnych na co najmniej jedną z chorób, o których mowa w nagłówku danego punktu.

(⁴) Keep as appropriate. / Të fshihet diçitura jo perkatese. / Niepotrzebne skreślić.

(⁵) For consignments of species susceptible to EHN, Taura syndrome and/or Yellowhead disease this statement must be kept for the consignment to be authorised into any part of Albania. / Për ngarkesat me specie të ndjeshme ndaj nekrozit ematopoitik epizootik, sindromes Taura dhe/ose sëmundjeve të zverdhjes së kokës, duhet të ruhet kjo deklaratë deri sa të mund të autorizohet hyrja e tyre në çfaredo pjesë të Shqipërisë. / W przypadku przesyłek gatunków podatnych na EHN, zespół Taura i/lub chorobę żółtej głowy ninjëszo oświadczanie musi być zachowane, aby przesyłka mogła zostać dopuszczona do jakiegokolwiek części Albanii.

- The colour of the stamp and signature must be different to that of the other particulars in the certificate. / Vula dhe firma duhet të jenë me ngjyrë tjetër nga ai ajo e diçiturave të përmbajtura në certifikatë. / Kolor pieczęci i podpisu musi różnić się od koloru innych danych w świadectwie.

Official veterinarian / Veteriner zyrtar / Urzędowy lekarz weterynarii

Name (in capitals): /

Emri dhe mbiemri gërma shtypi: / _____
Imię i nazwisko (drukowanymi literami):

Qualification and title: /

Titulli dhe kualifikimi: / _____
Uprawnienia i tytuł:

Date /

Data / _____
Data:

Signature /

Firma / _____
Podpis:

Stamp /

Vula /

Pieczęć